



DYLAN WRIGHT  
DIRECTOR  
OC COMMUNITY RESOURCES

CYMANTHA ATKINSON  
ASSISTANT DIRECTOR  
OC COMMUNITY RESOURCES

JULIE LYONS  
DIRECTOR  
ADMINISTRATIVE SERVICES

ANDI BERNARD  
DIRECTOR  
OC ANIMAL CARE

JULIA BIDWELL  
DIRECTOR  
OC HOUSING & COMMUNITY DEVELOPMENT

RENEE RAMIREZ  
DIRECTOR  
OC COMMUNITY SERVICES

TOM STARNES  
DIRECTOR  
OC PARKS

JULIE QUILLMAN  
COUNTY LIBRARIAN  
OC PUBLIC LIBRARIES

# OC Community Resources

**EMBARGOED UNTIL APRIL 5 AT 10AM PST**

**CÔNG BỐ TỨC THỜI**

5 Tháng Tư, 2022

**LIÊN LẠC TRUYỀN THÔNG**

Cheyenne Catli, Cơ Quan ACE

(949) 468-8331, [cheyenne@theaceagency.com](mailto:cheyenne@theaceagency.com)

## **CƠ QUAN ĐẶC TRÁCH CÔNG VIÊN QUẬN CAM CÔNG HIỂN MỘT LOẠT HÒA NHẠC MÙA HÈ VÀ PHIM ẢNH HOÀNG HÔN 2022**

*Chào Mừng Sinh Hoạt Mùa Hè với 10 Buổi Trình Diễn Hòa Nhạc + 12 Buổi Chiếu Phim Ngoài Trời Miễn Phí tại Các Công Viên OC từ 17 tháng Sáu – 2 Tháng Chín*



*Các Nghệ Sĩ trình diễn suốt mùa hè bao gồm Ozomatli, Donavon Frankenreiter, Big Bad Voodoo Daddy và The New Respects.*

(Quận Cam, Calif.) – Quận Cam và Cơ Quan Đặc Trách Công Viên Quận Cam trân trọng công hiến Một Loạt các cuộc trình Diễn Hòa Nhạc Mùa Hè và Chiếu Phim Hoàng Hôn của Công Viên OC thường niên. Thường thức những đêm hè tại các công viên khu vực với nhạc sống và chiếu phim miễn phí trong khung cảnh gia đình thân thiện. Tất cả các chương trình sẽ bao gồm đậu xe miễn phí và có đủ các nơi để mua thức ăn và giải khát.

**Những Buổi Trình Diễn Hòa Nhạc Mùa Hè tại Các Công Viên OC** trở lại với 10 buổi hòa nhạc miễn phí vào những buổi tối Thứ Năm, 23 tháng Sáu – 25 tháng Tám từ 5 đến 8 giờ tối. Thường thức hòa nhạc sống dưới bầu trời mùa hè tại Craig Regional Park, Mason Regional Park, Irvine Regional Park, Mile Square Regional Park và Bluff Park tại Salt Creek Beach.

Các buổi trình diễn hòa nhạc mở đầu với Ban Nhạc Ozomalti vào ngày 23 tháng Sáu tại Craig Regional Park thuộc thành phố Fullerton, tiếp theo bởi các nghệ sĩ nổi tiếng và quen thuộc địa phương luân phiên bao gồm Donavon Frankenreiter,



13042 OLD MYFORD ROAD  
IRVINE, CA 92602  
PHONE: 866.OC PARKS  
FAX: 714-667-6511

Yachty by Nature, DSB, The Aquabats, Uptown Funk, Big Bad Voodoo Daddy, Sweet and Tender Hooligans, và Tijuana Dogs. Trình bày trong Rolling Stone như một trong “10 Nghệ Sĩ Bạn Cần Phải Biết,” Ban Nhạc The New Respects sẽ kết thúc các buổi Trình Diễn Hòa Nhạc Mùa Hè OC Parks 2022 với buổi trình diễn tại Bluff park thuộc Salt Creek Beach.

**Chương Trình Phim Ảnh Hoàng Hôn OC Parks** một loạt phim sẽ được trình chiếu trên màn ảnh lớn tại các Công Viên Khu Vực mà bạn ưa thích. Mười hai phim được trình chiếu vào các tối thứ Sáu từ ngày 17 tháng Sáu – 2 Tháng Chín tại các Công Viên Craig Regional Park, Carbon Canyon Regional Park, Yorba Regional Park, Irvine Regional Park, Laguna Niguel Regional Park, và Bluff Park tại Salt Creek Beach. Khách mọi lứa tuổi có thể thưởng thức các phim đương thời và cổ điển quen thuộc với phần trình diễn trước đó bắt đầu từ 6 giờ chiều và thời gian chiếu phim bắt đầu vào khoảng 8 giờ tối khi mặt trời lặn.

Những phim bắt đầu vào tối thứ Sáu 17 tháng Sáu và bao gồm *Jumanji: Welcome to the Jungle* (2017), *The Princess Bride* (1987), *Encanto* (2021), *The Mummy* (1999), *Onward* (2020), *Mean Girls* (2004), *Jungle Cruise* (2021), *The School of Rock* (2003), *Raya and the Last Dragon* (2021), *Back to the Future* (1985), *Luca* (2021) và *Pirates of the Caribbean: The Curse of the Black Pearl* (2003).

Doug Chaffee, Chủ Tịch Hội Đồng Giám Sát Quận Cam phát biểu: “ Quận Cam và Cơ Quan Đặc Trách Công Viên Quận Cam rất hoan hỉ mang đến một năm tiêu khiển ngoại lệ cho cộng đồng. Thưởng thức các buổi trình diễn hòa nhạc và chiếu phim miễn phí với bằng hữu và gia đình là một cơ hội lớn cho các du khách đủ mọi lứa tuổi kinh nghiệm với tất cả các công viên trên toàn quận hạt.”

Một loạt các Buổi Trình Diễn Hòa Nhạc Mùa Hè và Chiếu Phim Hoàng Hôn tại các Công Viên OC được mở ra cho công chúng đủ mọi lứa tuổi và miễn phí khi tham dự với chỗ đậu xe miễn phí. Xe bán thực phẩm sẽ phục vụ tại các địa điểm và vườn bia rượu có sẵn cho những người tham dự từ 21 tuổi trở lên. Hãy tập hợp bạn bè và gia đình để thưởng thức các buổi hòa nhạc và chiếu phim miễn phí vào mùa hè này tại các công viên Quận Cam.

**Các Buổi Trình Diễn Hòa Nhạc Mùa Hè Tại các Công Viên Quận Cam**  
**Mỗi Tối Thứ Năm, từ 5 giờ chiều** (Trình Diễn bắt đầu từ 5 giờ chiều., nhạc sống bắt đầu từ 6 giờ chiều)

**Ngày:** 23 tháng Sáu  
**Concert:** Ozomatli @ Craig Regional Park

**Ngày:** tháng Sáu  
**Hòa Nhạc:** Donavon Frankenreiter @ Craig Regional Park

**Ngày:** 7 tháng Bảy  
**Hòa Nhạc:** Yachty by Nature @ Mason Regional Park

**Ngày:** 14 tháng Bảy  
**Hòa Nhạc:** DSB @ Mason Regional Park

**Ngày:** 21 tháng Bảy  
**Hòa Nhạc:** The Aquabats @ Irvine Regional Park

**Ngày:** 28 tháng Bảy  
**Hòa Nhạc:** Uptown Funk @ Irvine Regional Park

**Ngày:** 4 tháng Tám  
**Hòa Nhạc:** Big Bad Voodoo Daddy @ Mile Square Regional Park

**Ngày:** 11 tháng Tám

**Hòa Nhạc:** Sweet and Tender Hooligans @ Mile Square Regional Park

**Ngày:** 18 tháng Tám

**Hòa Nhạc:** Tijuana Dogs @ Bluff Park tại Salt Creek Beach

**Ngày:** 25 tháng Tám

**Hòa Nhạc:** The New Respects @ Bluff Park tại Salt Creek Beach

**Chiếu Phim Hoàng Hôn tại OC Parks**

**Mỗi Thứ Sáu, 6 giờ chiều** trình diễn bắt đầu từ 6 giờ chiều., chiếu phim bắt đầu khi mặt trời lặn \**Tất cả phim trình chiếu bằng Anh ngữ.*\*

**Ngày:** 17 tháng Sáu

**Phim:** *Jumanji: Welcome to the Jungle* (2017) @ Craig Regional Park

**Ngày:** 24 tháng Sáu

**Phim:** *The Princess Bride* (1987) @ Craig Regional Park

**Ngày:** 1 tháng Bảy

**Phim:** *Encanto* (2021) @ Carbon Canyon Regional Park

**Ngày:** 8 tháng Bảy

**Phim:** *The Mummy* (1999) @ Carbon Canyon Regional Park

**Ngày:** 15 tháng Bảy

**Phim:** *Onward* (2020) @ Yorba Regional Park

**Ngày:** 22 tháng Bảy

**Phim:** *Mean Girls* (2004) @ Yorba Regional Park

**Ngày:** 29 tháng Bảy

**Phim:** *Jungle Cruise* (2021) @ Irvine Regional Park

**Ngày:** 5 tháng Tám

**Phim:** *The School of Rock* (2003) @ Irvine Regional Park

**Ngày:** 12 tháng Tám

**Phim:** *Raya and the Last Dragon* (2021) @ Laguna Niguel Regional Park

**Ngày:** 19 tháng Tám

**Phim:** *Back to the Future* (1985) @ Laguna Niguel Regional Park

**Ngày:** 26 tháng Tám

**Phim:** *Luca* (2021) @ Bluff Park tại Salt Creek Beach

**Ngày:** 2 tháng Chín

**Phim:** *Pirates of the Caribbean: The Curse of the Black Pearl* (2003) @ Bluff Park tại Salt Creek Beach

###

**OC Parks**

Cơ Quan Đặc Trách Công Viên Quận Cam quản trị gần 60,000 mẫu đất công viên, các cơ sở lịch sử và duyên hải và khoảng không gian trống của Quận Cam như một phần các tài nguyên của Cộng Đồng Quận Cam.

<http://www.ocparks.com>